

AVIS DE PUBLICATION

Le Collège des Bourgmestre et Echevins de la commune de Woluwe-Saint-Pierre porte à la connaissance des intéressés que, conformément à l'article 242 de la nouvelle loi communale, le dossier ci-après libellé est déposé à la maison communale, avenue Charles Thielemans 93, où le public peut en prendre connaissance du 02.07.2010 au 11.07.2010 pendant les heures de bureau :

Budget de l'exercice 2009 - Modification 7 - Clôture au 31.12.2009 Délibération du Conseil communal du 01.07.2010
--

BERICHT VAN AFKONDIGING

Het College van Burgemeester en Schepenen van de gemeente Sint-Pieters-Woluwe laat de belanghebbenden weten dat, overeenkomstig artikel 242 van de nieuwe gemeentewet, het dossier met volgende inhoud ter inzage ligt op het gemeentehuis, Charles Thielemanslaan 93, waar het publiek er kennis van mag nemen van 02.07.2010 tot 11.07.2010 tijdens de kantooruren :

Begroting van het dienstjaar 2009 - Wijziging 7 - Afsluiting op 31.12.2009 Beraadslaging van de Gemeenteraad van 01.07.2010
--

Fait à Woluwe-Saint-Pierre, le 01.07.2010
Opgesteld te Sint-Pieters-Woluwe, 01.07.2010

Par ordonnance :
Le Secrétaire communal,
Op bevel :
De Gemeentesecretaris,

Pour le Bourgmestre :
L'Echevin délégué,
Voor de Burgemeester :
De afgevaardigde Schepen,

AVIS DE PUBLICATION

Le Collège des Bourgmestre et Echevins de la commune de Woluwe-Saint-Pierre porte à la connaissance des intéressés que, conformément à l'article 242 de la nouvelle loi communale, le dossier ci-après libellé est déposé à la maison communale, avenue Charles Thielemans 93, où le public peut en prendre connaissance du 02.07.2010 au 11.07.2010 pendant les heures de bureau :

Budget de l'exercice 2010 - Modifications 1 et 2 Délibération du Conseil communal du 01.07.2010
--

BERICHT VAN AFKONDIGING

Het College van Burgemeester en Schepenen van de gemeente Sint-Pieters-Woluwe laat de belanghebbenden weten dat, overeenkomstig artikel 242 van de nieuwe gemeentewet, het dossier met volgende inhoud ter inzage ligt op het gemeentehuis, Charles Thielemanslaan 93, waar het publiek er kennis van mag nemen van 02.07.2010 tot 11.07.2010 tijdens de kantooruren :

Begroting van het dienstjaar 2010 - Wijzigingen 1 en 2 Beraadslaging van de Gemeenteraad van 01.07.2010
--

Fait à Woluwe-Saint-Pierre, le 01.07.2010
Opgesteld te Sint-Pieters-Woluwe, 01.07.2010

Par ordonnance :
Le Secrétaire communal,
Op bevel :
De Gemeentesecretaris,

Pour le Bourgmestre :
L'Echevin délégué,
Voor de Burgemeester :
De afgevaardigde Schepenen,

AVIS DE PUBLICATION

Le Collège des Bourgmestre et Echevins de la commune de Woluwe-Saint-Pierre porte à la connaissance des intéressés que, conformément à l'article 242 de la nouvelle loi communale, le dossier ci-après libellé est déposé à la maison communale, avenue Charles Thielemans 93, où le public peut en prendre connaissance du 02.07.2010 au 11.07.2010 pendant les heures de bureau :

Comptes annuels de l'exercice 2009 - Compte budgétaire, compte de résultats et bilan Délibération du Conseil communal du 01.07.2010
--

Le présent dossier doit être soumis à l'autorité de tutelle.

BERICHT VAN AFKONDIGING

Het College van Burgemeester en Schepenen van de gemeente Sint-Pieters-Woluwe laat de belanghebbenden weten dat, overeenkomstig artikel 242 van de nieuwe gemeentewet, het dossier met volgende inhoud ter inzage ligt op het gemeentehuis, Charles Thielemanslaan 93, waar het publiek er kennis van mag nemen van 02.07.2010 tot 11.07.2010 tijdens de kantooruren :

Jaarrekeningen van het dienstjaar 2009 - Begrotingsrekening, resultatenrekening en balans Beraadslaging van de Gemeenteraad van 01.07.2010

Het huidig dossier moet aan de toezichhoudende overheid voorgelegd worden.

Fait à Woluwe-Saint-Pierre, le 02.07.2010
Opgesteld te Sint-Pieters-Woluwe, 02.07.2010

Par ordonnance :
Op bevel :

Le Secrétaire communal,
De Gemeentesecretaris,

Pour le Bourgmestre :
L'Echevin délégué,
Voor de Burgemeester :
De afgevaardigde Schepen,

AVIS DE PUBLICATION

Le Collège des Bourgmestre et Echevins de la commune de Woluwe-Saint-Pierre porte à la connaissance des intéressés que, conformément à l'article 242 de la nouvelle loi communale, le dossier ci-après libellé est déposé à la maison communale, avenue Charles Thielemans 93, où le public peut en prendre connaissance du 02.07.2010 au 11.07.2010 pendant les heures de bureau :

Comptes annuels de l'exercice 2009 - Rapports de synthèse de la gestion des finances communales au cours de l'exercice 2009 Délibération du Conseil communal du 01.07.2010

Le présent dossier doit être soumis à l'autorité de tutelle.

BERICHT VAN AFKONDIGING

Het College van Burgemeester en Schepenen van de gemeente Sint-Pieters-Woluwe laat de belanghebbenden weten dat, overeenkomstig artikel 242 van de nieuwe gemeentewet, het dossier met volgende inhoud ter inzage ligt op het gemeentehuis, Charles Thielemanslaan 93, waar het publiek er kennis van mag nemen van 02.07.2010 tot 11.07.2010 tijdens de kantooruren :

Jaarrekeningen van het dienstjaar 2009 - Syntheseverslagen aangaande het beheer van de gemeentefinanciën in de loop van het dienstjaar 2009 Beraadslaging van de Gemeenteraad van 01.07.2010

Het huidig dossier moet aan de toezichhoudende overheid voorgelegd worden.

Fait à Woluwe-Saint-Pierre, le 02.07.2010
Opgesteld te Sint-Pieters-Woluwe, 02.07.2010

Par ordonnance :
Op bevel :

Le Secrétaire communal,
De Gemeentesecretaris,

Pour le Bourgmestre :
L'Echevin délégué,
Voor de Burgemeester :
De afgevaardigde Schepenen,

AVIS DE PUBLICATION

Le Collège des Bourgmestre et Echevins de la commune de Woluwe-Saint-Pierre porte à la connaissance des intéressés que, conformément à l'article 242 de la nouvelle loi communale, le dossier ci-après libellé est déposé à la maison communale, avenue Charles Thielemans 93, où le public peut en prendre connaissance du 02.07.2010 au 11.07.2010 pendant les heures de bureau :

C.P.A.S. - Compte budgétaire, compte de résultats et bilan - Rapport annuel en marge du compte - Exercice 2009 Délibération du Conseil communal du 01.07.2010
--

BERICHT VAN AFKONDIGING

Het College van Burgemeester en Schepenen van de gemeente Sint-Pieters-Woluwe laat de belanghebbenden weten dat, overeenkomstig artikel 242 van de nieuwe gemeentewet, het dossier met volgende inhoud ter inzage ligt op het gemeentehuis, Charles Thielemanslaan 93, waar het publiek er kennis van mag nemen van 02.07.2010 tot 11.07.2010 tijdens de kantooruren :

O.C.M.W. - Begrotingsrekening, resultatenrekening en balans - Jaarverslag betreffende de rekening - Dienstjaar 2009 Beraadslaging van de Gemeenteraad van 01.07.2010

Fait à Woluwe-Saint-Pierre, le 02.07.2010
Opgesteld te Sint-Pieters-Woluwe, 02.07.2010

Par ordonnance :
Op bevel :

Le Secrétaire communal,
De Gemeentesecretaris,

Pour le Bourgmestre :
L'Echevin délégué,
Voor de Burgemeester :
De afgevaardigde Schepenen,

AVIS DE PUBLICATION

Le Collège des Bourgmestre et Echevins de la commune de Woluwe-Saint-Pierre porte à la connaissance des intéressés que, conformément à l'article 242 de la nouvelle loi communale, le dossier ci-après libellé est déposé à la maison communale, avenue Charles Thielemans 93, où le public peut en prendre connaissance du 02.07.2010 au 11.07.2010 pendant les heures de bureau :

C.P.A.S. - Budget de l'exercice 2010 - Modification 1 Délibération du Conseil communal du 01.07.2010

BERICHT VAN AFKONDIGING

Het College van Burgemeester en Schepenen van de gemeente Sint-Pieters-Woluwe laat de belanghebbenden weten dat, overeenkomstig artikel 242 van de nieuwe gemeentewet, het dossier met volgende inhoud ter inzage ligt op het gemeentehuis, Charles Thielemanslaan 93, waar het publiek er kennis van mag nemen van 02.07.2010 tot 11.07.2010 tijdens de kantooruren :

O.C.M.W. - Begroting van het dienstjaar 2010 - Wijziging 1 Beraadslaging van de Gemeenteraad van 01.07.2010
--

Fait à Woluwe-Saint-Pierre, le 02.07.2010
Opgesteld te Sint-Pieters-Woluwe, 02.07.2010

Par ordonnance :

Op bevel :

Le Secrétaire communal,
De Gemeentesecretaris,

Pour le Bourgmestre :
L'Echevin délégué,
Voor de Burgemeester :
De afgevaardigde Schepen,

AVIS DE PUBLICATION

Le Bourgmestre de la commune de Woluwe-Saint-Pierre porte à la connaissance des intéressés que, conformément aux articles 112 et 114 de la nouvelle loi communale, le dossier ci-après libellé est déposé à la maison communale, avenue Charles Thielemans 93, où le public peut en prendre connaissance du 02.07.2010 au 15.07.2010 pendant les heures de bureau :

Plan triennal 2010-2011-2012 établi par le Collège des Bourgmestre et Echevins en exécution de l'article 242bis de la nouvelle loi - Approbation Délibération du Conseil communal du 01.07.2010

Le présent dossier doit être soumis à l'autorité de tutelle.

BERICHT VAN AFKONDIGING

De Burgemeester van de gemeente Sint-Pieters-Woluwe laat de belanghebbenden weten dat, overeenkomstig de artikels 112 et 114 van de nieuwe gemeentewet, het dossier met volgende inhoud ter inzage ligt op het gemeentehuis, Charles Thielemanslaan 93, waar het publiek er kennis van mag nemen van 02.07.2010 tot 15.07.2010 tijdens de kantooruren :

Driejaarlijks plan 2010-2011-2012 opgesteld door het College van Burgemeester en Schepenen in uitvoering van artikel 242bis van de nieuwe gemeentewet - Goedkeuring Beraadslaging van de Gemeenteraad van 01.07.2010

Het huidige dossier moet aan de toezichthoudende overheid voorgelegd worden.

Fait à Woluwe-Saint-Pierre, le 02.07.2010
Opgesteld te Sint-Pieters-Woluwe, 02.07.2010

Par ordonnance :

Op bevel :

Le Secrétaire communal,
De Gemeentesecretaris,

Pour le Bourgmestre :
L'Echevin délégué,
Voor de Burgemeester :
De afgevaardigde Schepenen,